

## APPLICATION FOR LETTER OF GUARANTEE (LG) ГАДААДЫН БАТАЛГАА ГАРГУУЛАХ ХҮСЭЛТ

*We request you to issue the following Letter of Guarantee for our account as per the instructions given below./*

*Дор дурдсан зааварчилгааны дагуу дараах баталгааг манай компанийн нэр дээр гаргаж өгнө үү.*

<b>For Bank use only /Зөвхөн банкны хэрэгцээнд</b>	
<b>Guarantee No./Баталгааны дугаар</b>	<b>OFAC-SDN list, UN sanctions list checked by:</b>

### Applicant's information – Харилцагчийн мэдээлэл

**Applicant's name & address, contact person/ Баталгаа гаргуулагчийн нэр, хаяг, харилцах хүний мэдээлэл**

### Beneficiary's information – Хүлээн авагчийн мэдээлэл

**Beneficiary's name & address**  
Хүлээн авагчийн нэр, хаяг

**Beneficiary's bank**  
Хүлээн авагчийн банк

<b>Name &amp; address/ Нэр, хаяг:</b>	<b>SWIFT Code/ SWIFT код:</b>
---------------------------------------	-------------------------------

### Guarantee information – Баталгааны мэдээлэл

**Validity period**  
Хүчинтэй хугацаа

**Currency & Amount**  
Валют, дүн

<b>Currency / Валют:</b>	<input style="width: 80%;" type="text"/>	<b>Amount in figure / Дүн (тоогоор)</b>	<input style="width: 95%;" type="text"/>
<input type="checkbox"/> <b>Covered/Эх үүсвэртэй</b> <input type="checkbox"/> <b>Uncovered/Эх үүсвэргүй</b> <input type="checkbox"/> <b>Mixed/Холимог</b>			
<b>If mixed, the amount of cash cover/ Холимог бол эх үүсвэр байршуулах дүн:</b>			<input style="width: 80%;" type="text"/>

**Form of Undertaking**  
Баталгааны төрөл

<input type="checkbox"/> <b>Demand guarantee/Баталгаа:</b>	<input type="checkbox"/> <b>Advance Payment/ Урьдчилгаа төлбөрийн</b>
<input type="checkbox"/> <b>Payment/Төлбөрийн</b>	<input type="checkbox"/> <b>Performance/Гүйцэтгэлийн</b>
<input type="checkbox"/> <b>Quality/Чанарын</b>	<input type="checkbox"/> <b>Other/Бусад</b> _____
<input type="checkbox"/> <b>Bid/Тендерийн</b>	
<input type="checkbox"/> <b>Standby letter of credit/Стэнд-бай аккредитив</b>	

**Confirmation Instruction**  
Баталгаажуулах заавар

<input type="checkbox"/> <b>Without confirmation/Баталгаажуулахгүй</b>	
<input type="checkbox"/> <b>Confirm/Баталгаажуулах:</b>	
Баталгаажуулах заавар	
<b>Confirming bank name and address/ Баталгаажуулах банкны нэр, хаяг</b>	
_____	
<b>Confirmation fee/ Баталгаажуулалтын шимтгэл</b> _____	

## Underlying Obligation – Гэрээний мэдээлэл

**Contract No.& date**  
Гэрээ хэлцлийн дугаар, огноо

**Description of Goods/Services**  
Бараа/үйлчилгээний нэр,  
тодорхойлолт

**Document Required**  
Шаардагдах баримтууд

**Demand/ Нэхэмжлэл**

**Copy of Unpaid Invoice/Төлөгдөөгүй нэхэмжлэхийн хуулбар**

**Copy of Transport Document/Тээврийн баримтын хуулбар**

**Other/Бусад** \_\_\_\_\_

**Additional Conditions**  
Нэмэлт нөхцөл

**Charges**  
Зардал төлөх нөхцөл

**All charges outside issuing bank's country are for beneficiary's account./Баталгаа гаргагч банкны зардлаас бусад бүх зардлыг баталгаа хүлээн авагч хариуцна.**

**All charges are for applicant's account, except for the following /Дараах зардлаас бусад бүх зардлыг баталгаа гаргуулагч хариуцна.**

**Advising bank/ Дамжуулан мэдэгдэгч банк**

**Advise through bank/Хүлээн авагчийн банк**

**Confirmation charges are for account of**  **Applicant**  **Beneficiary**  
Баталгаажуулагч банкны зардлыг Баталгаа гаргуулагч Хүлээн авагч

**For the attention of customers/ Харилцагчдын анхааралд:**  
**"If a guarantee states that charges are for the account of the beneficiary and those charges cannot be collected, the instructing party is liable to pay those charges." Article 32b, Uniform Rules for Demand Guarantees ICC Publication No.758, 2010 Revision/**  
**"Баталгаанд тухайн шимтгэлийг баталгаа хүлээн авагч хариуцахаар заасан боловч тус шимтгэл төлөгдөөгүй тохиолдолд энэхүү шимтгэлийг баталгаа гаргуулагч тал төлөх үүрэгтэй." Заалт 32b, Баталгааны Нэгдсэн Журам, ОУХТ, Хэвлэл No.758, 2010**  
**This guarantee is subject to the Uniform Rules for Demand Guarantees, ICC Publication No.758/ Энэхүү баталгаа нь Олон Улсын Худалдааны танхимаас гаргасан Баталгааны Нэгдсэн Журам (URDG 758)-аар зохицуулагдана.**

**Please debit the following account for cash cover, commission and other charges related with this Letter of Guarantee /**  
Энэхүү баталгаатай холбоотой мөнгөн эх үүсвэр, шимтгэл болон бусад зардлыг дараах данснаас авна уу.

Account No./ Дансны No

<p><b>Applicant's Authorized Signature(s) and stamp</b> Баталгаа гаргуулагчийн баталгаат гарын үсэг, тамга</p> <p>1<sup>st</sup> signature/1-р гарын үсэг:...../...../</p> <p>2<sup>nd</sup> signature/2-р гарын үсэг:...../...../</p> <p><b>Date of Application/ Хүсэлт гаргасан огноо:</b> ..... / ..... / .....</p>	<div style="border: 1px solid black; width: 100px; height: 100px; margin: 0 auto; display: flex; align-items: center; justify-content: center;"> <span style="font-size: 2em; font-weight: bold; opacity: 0.5;">STAMP</span> </div>	<p style="text-align: right;"><b>For Bank use only/</b> Зөвхөн банкны хэрэгцээнд</p> <p>Checked by: Шалгасан:</p>
--	---	---